

**Zeitschrift:** Gehörlosen-Zeitung für die deutschsprachige Schweiz  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für das Gehörlosenwesen  
**Band:** 75 (1981)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Sportecke

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Jahresprogramm 1981

<b>Januar</b>		
24.	GSC Brugg	Kegeltturnier und Jassturnier
24.	SSV Valais	Skimeisterschaften der Romands in Les Marécottes
27.-31.	CISS	Ski-Europameisterschaften in Pontedilegno (I)
<b>Februar</b>		
7./8.	SGSV	Trainingslager (Weltspiele 1981 Köln) in Oberwil
14.	GSC Bern	Hallenfussballturnier und Kegeltturnier mit Abendunterhaltung in Bern
21./22.	SSV Valais	Schweizerische Langlaufmeisterschaften in Vercorin
<b>März</b>		
7.	GSV Luzern	Hallenfussballturnier in Kriens mit Maskenball in Littau
14.	CSS Genève	Hallenfussballturnier in Genf
14.	GSV Zürich	Américaine-Kegeltturnier
28.	SGSV	Delegiertenversammlung SGSV in Schaffhausen
<b>April</b>		
11./12.	SGSV	Trainingslager (Weltspiele 1981 Köln) in Oberwil
11.	GSV Zürich	Nationales Velorennen (Omnium und Sprint)
25./26.	Cupkomitee	Schweizer Fussballcup, Halbfinal (Rückspiel)
<b>Mai</b>		
9.	GSV Zürich	Nationales Velorennen (Bergzeitfahren)
9. evtl. 16.	SGSV Sekt. Schiessen	Freundschaftsschiessen in Flüh (SO)
23.	Cupkomitee	Schweizer Fussballcup, Final
29./30.	SSS Ticino	Fussballturnier und Kegeltturnier
30.	GSV Zürich	Nationales Velorennen (Einzelzeitfahren)
<b>Juni</b>		
13.	GSV Zürich	Nationales Velorennen (Strasse)
20.	GSV Zürich	Fussballturnier und Damen-Volleyballturnier
27.	GSV Basel	Fussballturnier mit Abendunterhaltung
27. evtl.	SGSV Sekt. Schiessen	Freundschaftsschiessen in Suhr (AG)
4. Juli		
<b>Juli</b>		
4.	SGSV Sekt. Velo	Schweizerische Radmeisterschaften in Zürich und Umgebung (Einzelzeitfahren und Sprint)
11./12.	SGSV	Trainingslager (Weltspiele 1981 Köln) in Oberwil
23.-	CISS	14. WELTSPIELE DER GEHÖRLOSEN in Köln
1. Aug.		
26.	SGSV	Invalidensporttag in Magglingen
<b>August</b>		
15.	SGSV Sekt. Schiessen	Schweizerische Schützenmeisterschaften in Zäziwil
22./23.	GSV Zürich	Schweizerische Tennismeisterschaften in Zürich
29./30.	Cupkomitee	Schweizer Fussballcup, Vorrunde (81/82)
<b>September</b>		
5.	GSV Basel	Kegeltturnier und Schachtturnier mit Gartenfest
12.	SSV Valais	Fussballturnier in Martigny
26.		TAG DER GEHÖRLOSEN
26.	GSC St. Gallen	Fussballturnier und Kegeltturnier mit Abendunterhaltung
<b>Oktober</b>		
3.	SGSV Sekt. Velo	Nationales Velorennen (Einzelzeitfahren) «Grosser Preis vom Greifensee»
10.	GSC Bern	Schweizerische Geländelaufmeisterschaften
24./25.	Cupkomitee	Schweizer Fussballcup, Halbfinal (Hinspiel)
<b>November</b>		
7.	GSV Zürich	Internationales Handbällturnier mit Abendunterhaltung
14.	GSV Basel	Schweizerische Schachmeisterschaften in Basel
14.	SGSV	Präsidentenkonferenz SGSV in Bern
<b>Vorschau für 1982</b>		
Januar/	GSC St. Gallen	Schweizerische Skimeisterschaften in Wildhaus
Februar		
23. Oktober	ESS Lausanne	50-Jahr-Jubiläum

## Jahresbericht der Abteilung Handball 1980

Seit letztem Jahr amtieren das Handballobmann-Team, nämlich Raduolf Bivetti, Hans Martin Keller und Karl Schmid in enger Zusammenarbeit mit der Abteilung Handball des SGSV. Wir haben dieses Jahr die Gehörlosen-Hallenhandball-Europameisterschaft in Zürich zusammen mit dem Organisationskomitee des SGSV im Zeichen des 50-Jahr-Jubiläums durchgeführt. Für die Vorbereitung der Handball-Europameisterschaft gab es einige Probleme, die wir an den Sitzungen des Komitees bearbeiteten. Wir haben viel Zeit für die Sitzungen und das Handballtraining aufgewendet und brauchten viel Geduld. Besonders danken wir dem Organisationskomitee, nämlich Herrn Alfons Bundi, Zürich, für die gute Mithilfe für unsere Abteilung Handball. Er hat die Anmeldungen und Informationen an die Länder besorgt. Während der Europameisterschaft klappte es recht gut. Jedoch mussten wir einige Tage vor Beginn der EM dringend das Spielprogramm ändern, weil die Mannschaft aus Jugoslawien abgesagt hat. Wir danken auch dem Schiedsrichter-Chef, Paul Bruderer, für seine Ratschläge und die Erläuterung der Reglemente sowie für den revidierten Spielplan und die Leitung der Spiele.

Zwei Wochen vor den Handball-Europameisterschaften der Gehörlosen haben wir ein zweitägiges Trainingslager unter der Leitung des Trainers Ivo Pencjak in Baden und anschliessend ein Freundschaftsspiel gegen ATW Wettingen (2. Liga) durchgeführt. Wir verloren mit 18:22 (9:10). Eine Woche nach dem Trainingslager bestritten wir wieder ein Freundschaftsspiel gegen Kadetten Schaffhausen (3. Liga) und verloren knapp mit 16:17 Toren.

Während den Handball-EM in Zürich haben wir wenig Erfolg gehabt. Wir haben gegen alle fünf Nationen gespielt und verloren. (Siehe Bericht GZ vom August 1980.) Wir danken Berichterstatter Rolf Zimmermann für seinen Bericht.

Am 22. November 80 fand eine zweistündige Sitzung unserer Abteilung in Wil SG statt. Wir sprachen über die Handball-EM (Rückblick), über die Vorbereitung für die nächsten Weltspiele der Gehörlosen in Köln 1981, und dann haben wir die Vorstandswahlen der Abteilung durchgeführt. Für die zurückgetretenen Obmänner R. Bivetti, HM. Keller und K. Schmid nach den EM wurde ein Nachfolger in der Person von René Homberger, Zürich, gefunden und dann einstimmig gewählt. Wir möchten in Zukunft uns nur noch für die Spiele im Nationaldress konzentrieren und keine Nebenarbeit leisten, denn sonst ist die Belastung viel zu gross. Zum Vorstand gehören der Kassier Kurt Grätzer und der Materialverwalter Peter Wyss. Sie wurden wieder gewählt. Wir danken beiden für ihre Arbeit herzlich. Unser Trainer Ivo Pencjak bleibt weitere Jahre als Betreuer tätig, und wir danken ihm für seine harte und tolle Arbeit sehr. Ausserdem danken wir den Nati-Spielern für ihr Vertrauen und für die gute Zusammenarbeit.

Wir hoffen, dass die Spieler auch dem neuen Obmann René Homberger Vertrauen schenken und ihm Freude machen.

Wir wünschen René Homberger alles Gute in unserer Abteilung Handball und danken ihm für seine Bereitschaft, dieses verantwortungsvolle Amt zu führen. Hm. Keller